# 中國旅遊特寫

岑兆祥（完）

「安瀾橋」，是橫跨岷江，魚咀分水處，橋身長二百四十公尺，是鐵索橋，經此橋就可以步行到魚咀分水處參觀。

「二王廟」是紀念李冰治水有功而建，廟內有丈餘高的李冰父子塑像，上有橫扁刻着功昭蜀道，該廟宇是古代建築，明清有加修建，道教形色建築，內有青獅，白象裝飾，我們分別參觀了古代水利工程後，我們身上也被雨水淋到濕透，衣服亦有很多水濕了，天仍在細雨紛紛，我們回程返成都去。

四川省是中國最富庶省份之一面積五十六萬平方公里，人口六千八百多萬，也是全國全國人口最多省份之一，名山巨川是很多著名，河流一部份流入黃河外，其餘都是長江支流，自古長江稱大江，所謂「大江東去」，歷史上生活在長江兩岸的勤勞人民，創造出許多輝煌事跡，我慕長江之名，而去重慶，乘江輪順流而去，看看三峽之雄偉，捨四川其它風景優美地方，如樂山，及峨嵋山等，則留返下一次觀覽，別矣成都。

一九八〇年五月十七日

## 生動樸素　人物可愛
# 小城故事

「小城故事」的男主角是個舞囚，女主角是個妓，都是在社會上易遭冷眼的可憐虫，他們的相戀會被編導炮製出多少煽情催淚的苦楚呢？

不過「小城故事」其實不會令人怎樣難堪，這是部相當清淡樸素的小品，拍出水地方風采，人情味濃厚，雖然仍有煽情和說教，但並不過份，是部值得一看的水準之作。事實上台灣言情片已經會逼進步了，至少變得開朗積極，有了自信自尊。而且李行始終是中國導演裏面較有功力的一位，向來不會令人怎樣失望，就連他一貫的苦口婆心，雖然未必人人喜歡，但無疑有書畫承傳統的價值。

李行的前作「汪洋中的一條船」，描寫殘廢者奮鬥史，最多時仍然刻意炮製絕境與苦情，等次他在「小城故事」就含蓄收斂得多，對男主角的犯罪經過（他在盛怒下把花心的姊夫斬傷），也沒有鄭重拍攝，只用三言兩語簡潔地交代，意味着人人都可能做錯事，但不一定就是壞人，只要能夠吸收教訓，往事就不必多提。而片中的舞囚和啞巴，都毫無自卑感，始終堅持自己的路向，追尋自己的幸福，這種自信自尊，使旁人也不會輕視他們。本片就這樣表現出小地方的小人物，雖然老土貧寒，但絕不比大城市大人物差勁。

故事描寫男主角鍾鎮濤，在獄中陪錢債案老犯人葛香亭學習木刻，出獄後決定到小鎮拜他爲師，學好這門手藝。啞女林鳳嬌就是老木匠的女兒，家中還有個佻皮的小外孫。這小家庭充滿樸素而親切的風味，李行的手法從容淡定，拍出自然的情趣。

本片當然也有些故作戲劇化的安排，特別是男主角本來有個富家女友，經常跑來找他，此外有兩個「情敵」，一個是沙塵醫生，一個是小鎮少爺，時時無理取鬧，相當俗套。幸而這些「鬧劇」所佔篇幅不多，對全片並無嚴重破壞。

事實上本片另有一些相當生動有趣的枝節人物，使全片生色。其一是老木匠的大徒弟，時時自怨自嘆，與師傅爭吵，要出城闖大錢，其性格爽直，而他的大肚老婆和大舅子女也別具妙趣；其二是中段出現的司機大佬，要做木匠的大女婿，其三是後段出現的另一舞囚，把木匠家據爲己有，都是妙人，都搞出不少妙事，同時觸及了家庭、婚姻、人格等等現實問題。

李行在樸素而風趣的處理下，還略略觸及新興生意興手工藝人的矛盾，以及小鎮廟會的情景，整體風味是清新暢順的。演員方面，葛香亭扮演固執而善良的老木匠，可謂爐火純青，鍾鎮濤的樸實作風亦使人大感意外，啞女林鳳嬌則清純可愛，演員配搭極佳。

林鳳嬌在「小城故事」中飾演的「啞吧」神情

# 佈公已長市磯杉洛
# 九月二日爲成龍日

成龍在美國之威，可以說前所未有的，九月二日他主演的「殺手壕」在洛杉磯首映，那是全美公映的第一站，那一天，洛杉磯訂好這一天是「成龍日」，當天洛杉磯的上空有五架飛機在天上噴白烟，用英文砌成「成龍日」字樣，還噴了「殺手壕」週五在本市公映字樣，這兩件事使成龍樂得合不攏咀。

另外，成龍還被邀上電視接受訪問，並接受頒發洛杉磯榮譽市徽，認眞嚴簡單也。

據住在洛杉磯的中國華僑表示，洛杉磯自一七八一年建立至今，從不經易給人接受市徽的榮譽，成龍能成爲榮譽市民，不但是他自己的光榮，也是中國人的光榮，他更是第一個得到這個光榮的中國演員。頒獎給成龍的是洛杉磯市長林賽，在市徽上還刻上「成龍是一位傑出的國際明星，我們感謝他在洛杉磯拍片成就，增加本市的繁榮，特定九月二日爲成龍日。」接市徽之後，成龍激動得流下男兒之淚來。

滿以爲到外國拍片便會自由許多，不料成龍在美國比在香港還不便，只要他在街上走，便有不少美國少男少女把他包圍，問他有關功夫的問題，又問他的拍片情況，若要上公司買東西，便有大堆影迷送上紀念冊，恤衫，手帕之類的東西要求他簽名，眞是簽名也簽到手軟了。故此，有好些應用的東西，都拜托其經理人陳自强代辦，因爲他自己去的話，一定是無法辦妥要買的東西，根本身不由主。朋友由香港去美國，必會爲成龍買去他叮囑買的東西，外國的東西雖多，也好，但有好些東西還是香港才買得到的。

那些東西，當成龍在港時，並不覺得有甚麼好，一旦離開香港，却甚想懷念。所以，他的確很想在新片未開拍之前回港幾天，可好好享受一下香港的種種特色東西。

# 打女仔鼻樑四百蚊一拳

一名青年廚房工人，深宵在中區一間的士高夜總會鬧事，指一名少女爲「忽得」妹，並以拳頭毆傷少女之鼻樑，爲警方拘控，昨解西區裁判署訊，被告認罪，高富法官聆畢案情後，輕判其罰款四百元，否則將會重判他以後勿再去該些地方生事，否則將會重判他入獄。被告王健圖，廿一歲，廚房工人，被控於九月廿三日，在中區德己立街「的士高」夜總會內，毆打女子曾燕卿，使她之身體受傷。

# 港督麥理浩今訪問紐約

港督麥理浩爵士伉儷將於今日離港前往紐約作短時間訪問，港督及紐約州長喜理將在紐約出席香港上海滙豐銀行百週年紀念餐會，並分別致詞。麥理浩爵士將在紐約逗留兩日，他將趁此機會訪問貿易發展局及香港旅遊協會在當地設立之辦事處。港督定於星期六（十八日）返港

# 廣東經濟代表團結束訪港今返穗

【特訊】由廣東省外貿局長馮學彥率領之廣東省經濟及貿易代表團，將於今日下午一時離港返回廣州。簡悅强爵士將前往紅磡九龍火車站送行。


鍾天賜 876－4575

**出售住宅及商業樓宇最佳時機，應及時把握此最好時機以取得最高價免費估價！忠誠服務！**

㈠八層商業大厦在喜士定夾緬街街角，樓下銀行，西藥房等：以上各層：醫生，牙醫師，律師，會計師及其他大商業機構，年收租十九萬，價一百餘萬，投資華埠好機會。

華埠靚大屋：

㈠四年新華麗海濱住宅，佔地0·5英畝，有私人游泳池及游艇碼頭設備，屋內實用面積6000平方英尺，內有五睡房及大型娛樂活動室，駕車45分鐘便可抵達温哥華商業中心區，開價$675·000·00

㈡7年新五睡房住宅，位於環境清靜之不列顛高尚半山區，俯覽雲埠景色，令人有心曠神怡之感覺，屋內備有泳池，另有設備完善之套間，可供傭人使用
開價485000·00

㈢幽靜花園式住宅，堂皇華麗，屬於都鐸（TUDOR）王朝式建築物，佔地0·6英畝，屋內5卧房均設在二樓，另有室外泳池及浴室，開價$475000·00

詳情請詢HANS PATHUIS
電話926－6811

MACAULAY NICOLLS MAITLAND & CO. LTD.
ESTABLISHED 1898
1718 MARINE DRIVE, WEST VANCOUVER, B.C. V7V 1J3

伍澤森　327－7842

5529 KEITH ST.

㈠南太汝比區，在ROYAL OAK和S·E·MARINE DR間，廿餘年靚屋，一廳三大睡房，一千四百平方尺。土庫另有一廳兩房，浴室設備，六十二尺闊地，風景優美。10¼%利息按揭，屋主離埠急讓，平賣十二萬九千五百元，歡迎以舊屋相換。

㈡高價收買舊屋及標準地，或代建新屋，免費估價。

伍澤濂　733－5743

雲市東區繁盛地帶商業樓，樓下兩鋪位，樓上四伙柏文，開價二十一萬五千元。

BURNABY喜士定街東最旺地段，肉店一間出售，每週開市六天，上午九時至下午六時，全年生意逾十五萬，利錢深容易做，生意連實業，開價拾萬，只買生意亦可，店主答允教你。

餐館連實業出售，位埠邊小鎮，營中西餐，有烈酒酒牌，七十座位，生意興旺，每月生意約一萬六千元，利錢特深，中西餐約各佔一半，營業額不斷在增加中，

**這是你的機會，餐館生意連實業，祇售二十二萬五千元**·先到先得。

阮廷犖
254－7333

阮廷犖君現加入本公司爲僑衆服務。阮君畢業於卑詩大學，居本市多年，對本市地產情況熟悉，深望阮君新知舊雨，遠近僑胞，如有房屋買賣或對地產問題委託阮君自當竭誠服務。

△雲東區，孖屋地段，兩單位，獨立門户，各有三睡房另土庫完成合出租及自住開價十一萬

△華埠餐館，近文化中心，有發展潛力，售五萬八·

△威廉街近乃磨，兩睡房屋，土庫完成，可接充低息按揭，開價八萬一千·可還價。

Success Realty Ltd.
REAL ESTATE and INSURANCE
145 KEEFER STREET VANCOUVER
辦事處新電話：687-8899

**代理置業投資**
**汽車房產燕梳**
**各行生意保險**
**我們的商業燕梳保險最平**
**平過人服務好**
**勿遲疑快快來**
**保證滿意**

本公司服務時間：星期一至星期五：九時至五時半　星期六：九時半至一時

實事實業燕梳有限公司

△高貴西區商業樓，祇一年新，位於本市著名SHAUGHNESSY與KERRISDALE精華地帶商業區中心。A級租客，全年除支純淨入息逾十二萬五千元，開價一百四十萬。

△WEST VANCOUVER近海濱地段出售，該地位於高尚住宅區，面臨海港，景色迷人，更有海濱私家花園，專供該地區17家住宅業主享用，堪稱特殊高貴地區，該地段適合投資人仕或建築商營造樓宇，備有圖則，及房屋模型提供參攷。

△近華埠工業用途貨倉，有輸送帶及機械上落貨設備，6400平方尺，開價十九萬九千元，適合華人商行存貨或廠商用。

△三層商業樓宇，位於喜士亭街，接鄰華埠，正層可供屋主自用，樓上經有屋批約租賃，僅售廿五萬。

請與ANDREA ENG接洽。

MACAULAY NICOLLS MAITLAND & CO. LTD.
ESTABLISHED 1898
1718 MARINE DRIVE, WEST VANCOUVER, B.C. V7V 1J3
734－0839 OR·926－6811(24Hrs)

LUCKY REALTY LTD. (604) 273-0141
6260 No. 3 Road, Richmond, B.C. V6Y 2B3
ANDY CHAN, B.A.Sc. 陳以諾
RES. 263-9861

▲DONUT "COFFEE SHOP"近STANLEY PARK，WEST END，旺地點，步數多，有長租約，開價二萬。

▲一〇八二CAMBIE CRES列治文，五房二廳，雙車房，二千餘尺，開價十三萬餘。

▲北溫哥華餐館急讓，六十五座位，酒牌，中西餐，月入萬餘元，工作時間小，開價五萬五千元。

▲炸雞館，TEXAS FRIED CHICKEN，旺地點，近ENGLISH BAY，生意興旺，有長租約，買家可在五年內另開一間炸鷄館在WEST END，不用交招牌費，開價二萬五千元。

Gary Tse Realty Ltd.
#8-426 Main St. Van.
謝大鈞 Gary Tse
電話：278-2994
270-1971
或683-4618

▲東區新屋數間，快將完成可用舊屋交換。

▲四二八二至九二WELWYN ST近京士威交通便，一組三睡房及兩組二睡房各佔土庫入息屋，地大開價，十五萬九請還價。

▲岡蘭胡近十二街西，旺雜貨舖在柏支區，日沽千二，若延長時間，生意更多，開價八萬九，可用房屋交換。

▲旺菓舖連三睡房宵業，十二街近菲沙，生意年做約十二萬元。如增售鮮花，前途更佳，開價十四萬九。

本公司歡迎舊屋換新屋或現金購買雲埠市區樓宇謝大鈞先生爲全加及BC地產估價學會會員經驗豐富隨時免費代客估價

EDWARD LEE
李蔭雄
地產實業買賣經紀
公司430－1123住家931－8696
Trans-Action Realty Ltd.
2603 Kingsway, Vancouver

△本拿比22年靚屋，近喜士定及威寧堂，三睡房，土庫三房一廳，取價十三萬三千，不要錯過。

△靚屋：3031東14街，十二年新，48.90×115.95 LOT·樓上三睡房，土庫兩廳兩睡房，兩個半浴室，設備齊全·取價十六萬四千九·

△菓舖，本那比，三十年生意，鄰近無競争，又平又靚，全部生意，架撑存貨，只取價萬五·

△好機會：電視顯像管（T.V. PICTURE TUBES）翻新製造生意·競争少，有固定户口·老板爲健康急賣，願意供給技術訓練，所有存貨架撑生意，只取價二萬五·歡迎詢問·

閣下如想買賣房屋，轉讓生意，物業估價，要最佳服務，請隨時聯絡·

UNITED REALTY LTD.
3879 OAK STREET, VANCOUVER, B.C.
黃如柏　Office: 736-3831
PAK Y WONG　Res. 271-2542

代理投資置業
生意買賣估價
（歡迎來電話查詢）

加華實業公司
CATHAY PACIFIC REALTY LTD.
5052 Victoria Dr., Vancouver, B.C. V5P 3T8
DAVID TAM 譚清華　OFF. 324-1034　RES. 437-1714　437-1719

加華新盤

△週末開放（二時至四時）6080 DUMFRIES STREET近乃路夾四十五街，三十一年，四睡房，梗木地台，土庫全部完成，開價十萬零九千元。

△2206 & 55TH AVE. 近地段，廿九年新三睡房，土庫完成廳房，近學校巴士，開價十二萬五千

△果舖廉售，二埠果舖，鄰近柏文及商業區，日做五百餘元，潛力未盡，二萬四千九百

△餐館出售，盤拿備區，四十六座位，新裝修餐房鄰近柏文及工業區，大有前途，日做三百餘元，開價五萬九千元，試還價。

B. B. 公司
BLOCK BROS. REALTY
HOLIA CHOW（周太）
公司273－3111住宅271－7874
傳呼機687－7711#7207
代理買賣地產物業，免費估價

△溫哥華平西區，房千餘呎，有客飯廳，家五，樓下三房，主人房有三件潔具套房，佔地33×122有後巷，前後有菓樹四株，取價十二萬七千九。

△溫哥華華西區SHAUGHNESSY佔地100×125可代客設計定建，豪華可名貴或簡便合用，悉聽尊便，十二月完成。

△列治文鄰近OAK橋新屋完成新款設計，開始約數月完成。（有火爐）樓上三房，主人房有三件潔地面有客廳，飯廳廚房及家庭室

△溫哥華正街，大型華東區，五千餘，近京士威，東四十五皇門涼正層，一900平方呎，有沖涼土庫，三沖房，一房包括主人房，可用紅磚屋頂